

Cyngor Tref Amlwch Town Council

Cofnodion cyfarfod y Cyngor Llawn a gynhaliwyd am 7 o'r gloch drwy gynhadledd fideo 23/2/2021.

Minutes of the Full Council meeting held at 7pm by video conference 23/2/2021.

Presennol/Present: Myrddin Owens, Gerry Belanger, Gareth Winston Roberts, Alan Wood, Meg Roberts, Liz Wood, Julie Hughes, Carys Hughes, Gina Jones, Gordon Warren, Cyng/Clr Aled Morris Jones

Ymddiheuriadau/Apologies: Chris Williams, Richard Jones

Wrth Law/In attendance: Carli Evans Thau (clerc), Hywel Hughes (cyfieithu/translation)

1 Croeso ac Ymddiheuriadau/Welcome and Apologies

Bu Liz Wood gadeirio'r cyfarfod a chroesawu pawb yn bresennol.
Liz Wood chaired the meeting and welcomed all present.

2 Datgan Diddordeb/Declaration of Interest

Carys Hughes – Menter Amlwch (cyfarwyddwr/director)

3 Cofnodion y Cyfarfod Diwethaf/Minutes of the Last Meeting

3.1 Cyfarfod Cyffredinol/Ordinary Meeting (26/1/2021)

Cymeradwywyd y cofnodion yn gywir, cynnig Gordon Warren, eilio Meg Roberts.
The minutes were approved, proposed Gordon Warren, seconded Meg Roberts.

3.2 Cyfarfod Partneriaeth Cynghorau Gogledd Mon/North Anglesey Councils Partnership Meeting (13/1/2021)

Nid oedd Alan Wood yn hapus gyda'r sylw o ran bod yn negyddol, ac mai mater o anghytundeb rhwng dau berson oedd hyn nid negyddiaeth. Dywedodd Gordon Warren nad oedd yr hyn a ddywedwyd wedi ei fwriadu i fod yn bersonol ac ymddiheurodd am gyfeirio at Alan Wood yn bersonol.

Dywedodd Meg Roberts iddi wneud sylw yn y cyfarfod bod Alan Wood wedi bod yn ymosodol yn yr hyn a ddywedodd yn erbyn PCGM a hoffai i hynny gael ei gofnodi. Ymatebodd Alan Wood trwy ddweud bod ei sylw wedi ei gyfeirio at grŵp yn hytrach nag at unigolion penodol.

Bu i Gareth Roberts ddiolch i Myrddin Owens am ei waith yn sicrhau cael parth menter i Amlwch. Cynigiwyd bod llythyr o ddiolch yn cael ei anfon at GSYM am eu cefnogaeth yn y mater. Bu i Meg Roberts ddiolch i Gareth Roberts a Myrddin Owens am eu gwaith yn cynrychioli Amlwch tra'n aelodau ar BCGM.

Cafodd y cofnodion eu cymeradwyo, cynigiwyd gan Alan Wood a'u heilio gan Meg Roberts.

Alan Wood noted he was not happy with a comment regarding negativity, and that one person's disagreement with another was just that - a disagreement. Gordon Warren noted that the statement had not intended to be personal and apologised for referring to Alan Wood in person.

Meg Roberts noted she had commented at the meeting that Alan Wood Was offensive in his statement against the NACP and wished for it to be recorded. Alan Wood responded noting that his statement was aimed at a group not at particular individuals.

Gareth Roberts thanked Myrddin Owens for his work to initiate securing enterprise zone status for Amlwch. It was proposed that a letter of thanks be sent to IACC for their support on the matter. Meg Roberts thanked both Gareth Roberts and Myrddin Owens for their work representing Amlwch whilst members of the NACP.

The minutes were approved, proposed Alan Wood, seconded Meg Roberts.

3.3 Cyfarfod Virginia Crosbie Meeting (2/2/2021)

Gofynnodd Alan Wood os oedd yr holl Gynghorwyr a oedd wedi cyflwyno cwestiynau cyn y cyfarfod wedi cael cyfle i ofyn o leiaf un o'r cwestiynau hynny. Nododd mai pum Cynghorydd ofynnodd gwestiynau yn

ystod y cyfarfod gyda'r A.S. Dywedodd Meg Roberts nad oedd hi yn anffodus wedi gallu mynychu'r cyfarfod ond nododd ei siomedigaeth nad oedd yr un o'r cwestiynau a ofynwyd wedi cael eu hateb.

Nodwyd bod rhai o'r materion oedd yn codi o'r cofnodion ar yr agenda. Cafodd y cofnodion eu cymeradwyo, cynigiwyd gan Alan Wood ac eiliwyd gan Myrddin Owens.

Alan Wood asked whether all members who'd submitted questions prior to the meeting had been given the opportunity to ask at least one of those questions. He noted that five members had asked questions during the meeting with the MP. Meg Roberts noted that she had unfortunately not been able to attend the meeting, she noted disappointment that of the questions asked, not one had been answered.

It was noted that some matters arising from the minutes were on the agenda. The minutes were approved, proposed Alan Wood, seconded Myrddin Owens.

4 Materion yn Codi o'r Cofnodion/Matters Arising from the Minutes

4.1 Mynwent/Cemetery

Nodwyd bod cais am fwy o wybodaeth mewn perthynas â'r cais cynllunio wedi ei gyflwyno.

It was noted that further information had been requested in relation to the planning application.

4.2 GeoMon

Gofynnodd Carys Hughes os oedd GeoMon am gadw ei ganolfan ym Mhorth Amlwch os oeddynt yn llwyddiannus i gael y llyfrgell yng Nghemaes. Deallwyd nad oedd y sefydliad yn bwriadu symud o Amlwch.

Carys Hughes asked whether GeoMon were retaining the base at Amlwch Port if they are to secure the library at Cemaes. It was understood that the organisation would not be moving from Amlwch.

4.3 Datblygiad 'Capel Carmel/Llys Roman' Development

Daeth e-bost i law gan GSYM yn nodi bod y datblygwr yn dymuno symud ymlaen gyda'r enw Llys Roman. Nodwyd mai 'Llys Rhyfeinig' fyddai'r enw yn y Gymraeg a chytunwyd i ymateb trwy ddweud nad oedd y Cyngor Tref yn cytuno gydag enw Saesneg ac yn gofyn i'r datblygwr unwaith eto i ystyried enw Cymraeg. Nodwyd ei bod yn hanfodol i ddiogelu treftadaeth ac enwau traddodiadol a chytunwyd i ysgrifennu llythyr agored yn gofyn am gefnogaeth i ddiogelu'r enwau hyn ac i gryfhau y ddeddfwriaeth bresennol.

Bu i Gina Jones adael y cyfarfod oherwydd problemau T.G.

An email received from IACC noted that the developers wished to go ahead with the name Llys Roman. It was noted that 'Llys Rhyfeinig' would be the Welsh name, agreed to respond noting that the Town Council did not agree with an English name and ask the developer again to consider a Welsh name. It was noted that it is essential to safeguard heritage and traditional names and it was agreed to write an open letter to ask for support to safeguard these names and strengthen the current legislation.

Gina Jones left the meeting due to IT issues.

5 Pwyllgorau Allannol/External Meetings

5.1 Grwp Rhanddeilwyr Safle Wylfa Magnox Site Stakeholder Group

Cadarnhawyd bod adroddiad gan Gordon Warren wedi ei anfon at y Cynghorwyr cyn y cyfarfod. Bu Alan Wood ofyn os oedd unrhyw wybodaeth ynglŷn â chynlluniau Grwp Wolver ar y safle. Mae'n debyg bod y grwp ynghlwm â chynlluniau gwresogi cymunedol ac yn gweithredu ar safleoedd niwclear. Deallwyd bod cynlluniau ar gyfer cynllun yng Ngymru. Gordon Warren i holi yn y cyfarfod nesaf.

It was confirmed that Gordon Warren's report had been circulated to the Councillors before the meeting. Alan Wood asked whether there was any information in relation to Wolver Group's plans for the site. It seems that the group is involved with community heating schemes and are operational on nuclear sites. It was understood that there were plans for such schemes in Wales. Gordon Warren will take this up at the next meeting.

- 5.2 Pwyllgor Ardal Un Llais Cymru/One Voice Wales Area Committee
Cadarnhawyd bod Liz Wood wedi anfon adroddiad at y Cynghorwyr cyn y cyfarfod. Ni fu cwestiynau yn codi.

It was confirmed that Liz Wood had sent a report to the Councillors before the meeting. No questions were raised.

- 5.3 Grwp Defnyddwyr Porthladd Amlwch Port Users Group
Cadarnhawyd bod Liz Wood wedi anfon adroddiad at y Cynghorwyr cyn y cyfarfod diwethaf. Gofynnodd Meg Roberts os oedd unrhyw gynlluniau ar y gweill gan CSYM i ddatblygu hen adeilad Shell yn hostel, oedd unrhyw wybodaeth pellach ar gael? Bu Liz Wood nodi nad oedd CSYM ynghlwm â'r cynnigion, ond ei bod ar ddeall bod Menter Amlwch yn edrych ar y posibilrwydd o ddatblygu hostel ar y safle.

Gofynnodd Alan Wood pam fod angen dibynnu ar nifer o grwpiau lleoli ddatblygu a symud ymlaen a phrosiectau pan byddai posib i CSYM wneud y gwaith er budd y gymuned ehangach a'r ynys gyfan. Nodwyd bod son am ddatblygu hostel ar y safle ers rhai blynyddoedd, a bod yr adeilad wedi bod ar werth.

Bu Carys Hughes ddatgan diddordeb gan nodi ei bod yn gyfarwyddwr Menter Amlwch, a chadarnhau bod y cwmni yn edrych ar adeilad Shell ar gyfer un o'u prosiectau i'r dyfodol. Nodwyd na fyddai posib i'r Cyngor Tref ddatblygu a chynnal hostel. Nododd Carys Hughes y byddai yn ddiolchgar o gefnogaeth y Cyngor Tref i'r prosiectau yma, ac y byddai Menter Amlwch yn fodlon dod at y Cyngor gyda mwy o wybodaeth a syniadau.

Cytuno bod angen cydweithio er budd Amlwch. Nododd Alan Wood byddai yn fuddiol petai'r Cyngor yn cael gwahoddiad i enwebu aelod i fod ar fwrdd y cwmni. Nodwyd bod Menter Amlwch yn gwmni newydd yn gweithio er budd Amlwch, nid oes cynrychiolaeth o'r Cyngor Tref ar y bwrdd ar hyn o bryd. Cadarnhaodd Myrddin Owens bod y Cyngor wedi gofyn i Menter Amlwch am gael penodi Cynghorydd, ond bod y corff wedi cynnig aelod ymysg eu hunain. Teimlwyd mai mater i'r Cyngor oedd enwebu cynrychiolydd a gobeithwyd byddai gwahoddiad i wneud hynnu yn dilyn.

Nododd Carys Hughes mai cyfarfod y Cyngor oedd hwn nid Menter Amlwch. Gofynnodd os oedd y Cyngor yn mynnu cael cynrychiolaeth ar fwrdd pob cwmni yn y dref? Nododd bod aelodau'r Cyngor wedi eu gwahodd i fod ynghlwm â'r corff. Nododd Liz Wood ei bod wedi cael gwahoddiad fel unigolyn ac nid wedi ei henwebu gan y Cyngor i'w cynrychioli. Nododd Myrddin Owens bod y Cyngor wedi gwneud cais i gael cynrychiolaeth ar y bwrdd ond nad oedd gorfodaeth i'r cwmni dderbyn. Cytuno cynnwys y mater ar agenda'r cyfarfod nesaf.

It was confirmed that Liz Wood had sent the report to the Councillors before the last meeting. Meg Roberts asked whether the IACC had any plans in the offing to develop the old Shell hostel and whether there was any further information available? Liz Wood replied by saying that the IACC were not involved with the proposals but that she understood that Menter Amlwch were looking into the possibility of developing a hostel on the site.

Alan Wood asked why there was a need to depend on a number of local groups to develop and take forward such projects when it should be possible for the IACC to do the work for the benefit of the wider community and the whole island. It was mentioned that developing a hostel on the site had been mooted for years and that the building had been for sale.

Carys Hughes declared an interest by noting that she was one of the Directors of Menter Amlwch and confirmed that the company were looking at the Shell building for one of its future projects. It was noted that it would not be possible for the Town Council to develop or maintain a hostel. Carys Hughes stated that she would be grateful for the Town Council's support for these projects and that Menter Amlwch were willing to provide further information and ideas to the Council.

It was agreed that there was a need to work together for the benefit of Amlwch. Alan Wood stated that it would be beneficial if the Council was invited to nominate a representative on the Company. It was noted that Menter Amlwch was a new company working for the benefit of Amlwch but that at present there was

no representation from the Town Council. Myrddin Owens confirmed that the Council had asked Menter Amlwch if a Councillor could be appointed but that the organisation had offered to put forward a Councillor from amongst its present membership. It was felt that it was a matter for the Council as to whom it should nominate and it was hoped that an invitation to do so would be forthcoming.

Carys Hughes stated that this was a Council meeting and not a Menter Amlwch meeting. She asked if the Council was insisting on having a representative on the board of every company in the town? She stated that Councillors had been invited to be involved with the organisation. Liz Wood replied that she had been invited as an individual but had not been nominated as the Council's representative. Myrddin Owens stated that the Council had asked for a representative on the board but that there was no compulsion on the organisation to accede to the request. It was agreed to include the matter on the agenda of the next meeting.

6 Adroddiad Cyllid/Finance Report

Rhoddodd Myrddin Owens grynodedb o'r hyn a drafodwyd yng nghyfarfod y pwyllgor. Rhoddwyd diweddariad ar gynnydd y prosiect loteri. Daeth llythyr o ddiolch i law gan Geo Mon. Bu i'r pwyllgor drafod cais am arian gan yr Urdd tuag at gynnal yr Eisteddfod. Cytunodd y pwyllgor i beidio â chyfrannu at yr Eisteddfod ond yn hytrach gwneud cynnig i gyfrannu £3K tuag at redeg a chynnal y gwrsyloedd, gan nodi bod nifer o blant lleol a phobl ifanc yn elwa yn fawr o'r gweithgareddau a gynigir yno; cynigiwyd gan Gareth Roberts a'i eilio gan Carys Hughes ac nid oedd unrhyw wrthwynebiad.

Roedd y pwyllgor yn cynnig apwyntio Alun Foulkes yn archwilydd mewnol ar gyfer 2020/21; cynigiwyd gan Myrddin Owens ac fe'i heiliwyd gan Meg Roberts gyda neb yn gwrthwnebu.

Nid oedd unrhyw wybodaeth wedi dod i law o ran offer TG yn yr ysgol. Roedd Richard Jones wedi cytuno yn y cyfarfod diwethaf i adrodd yn ôl gyda'r wybodaeth berthnasol. Roedd y Pwyllgor Cyllid yn cynnig mewn egwyddor i roi £10K o'r neilltu ac i gysylltu'n uniongyrchol gyda'r ysgol i gadarnhau beth oedd ei angen arnynt. Cynigiwyd hyn gan y pwyllgor, ei eilio gan Carys Hughes heb ddim gwrthwynebiad. Bu i'r Pwyllgor hefyd gynnig yr hawl i weithredu i Liz Wood, Kevin Ellis a Myrddin Owens oherwydd brys y mater ac ni chafwyd unrhyw wrthwynebiad. Awgrymwyd bod yr offer yn aros yn eiddo i'r Cyngor ac o'r herwydd gellid ei rannu gydag eraill pan na fyddai ei angen gan y disgyblion/ysgol.

Nodwyd bod cyfarfod yn cael ei drefnu rhwng swyddogion CSYM a Chwaraeon Cymunedol Amlwch (CIC) i drafod y posibilrwydd o ddatblygu cyfleuster 3G ar gae'r ysgol wrth ymyl y ganolfan hamdden.

Atgoffwyd y Cynghorwyr bod copi wedi ei ddiweddarau o'r cod ymddygiad wedi cael ei anfon er gwybodaeth a sylwadau. Mae'n bwysig bod y Cynghorwyr yn darllen y ddogfen. Cytunwyd i'w gynnwys ar agenda cyfarfod llawn nesaf y Cyngor.

Oherwydd cyfyngiadau Covid, cytunodd y Pwyllgor i'r Clerc brynu ffôn symudol fel bod y Cyngor yn gallu dargyfeirio galwadau a wneir i'r swyddfa. Cynigiwyd gan Myrddin Owens, eiliwyd gan Julie Hughes a phawb yn cytuno.

Anfonwyd Carys Hughes, Myrddin Owens ac Aled Jones i'r ystafell aros tra bu i Liz Wood hysbysu'r cyfarfod bod llythyr wedi dod i law oddi wrth yr Ombwdsman yn cadarnhau na fyddai yn cynnal archwiliad i'r gwyn.

Myrddin Owens gave a summary of the committee's meeting. AN update was given regarding the lottery projects' progression. A letter of thanks was acknowledged from GeoMon. The committee discussed a request for funding from the Urdd towards holding the Eisteddfod. Committee agreed not to support the Eisteddfod but instead proposed to contribute £3k towards maintaining and running the residential centres noting that a number of local children and young people benefit greatly from the activities on offer there; proposed Gareth Roberts, seconded Carys Hughes, no objection.

The committee proposed to appoint Alun Foulkes as internal auditor for 2020/21; proposed Myrddin Owens, seconded Meg Roberts, no objection.

No information had been provided with regard to IT equipment at the school, Richard Jones had agreed at the last meeting to report back with the relevant information. The finance committee proposed to earmark up to £10k in principle and to contact the school directly to confirm what was required, proposed committee, seconded Carys Hughes, no objection. The committee proposed delegating power to act to Liz Wood, Kevin Ellis and Myrddin Owens due to the urgency of the matter, there was no objection. It was suggested that the equipment remained the property of the Council and therefore could be redistributed elsewhere when no longer required by the pupils/school.

It was noted that a meeting is being arranged with IACC officers and Amlwch Community Sports CIC to discuss further the possibility of developing a 3G facility on the school field adjacent to the leisure centre.

Councillors were reminded that a copy of an updated code of conduct had been forwarded for information and consultation. It is important that all members read the document. Agreed to include on the agenda of the next full council meeting.

Due to ongoing covid restrictions, the Committee have agreed to the Clerk purchasing a mobile phone for Council use in order to redirect calls made to the office. Proposed Myrddin Owens, seconded Julie Hughes all in agreement.

Carys Hughes, Myrddin Owens and Aled Jones were sent to the waiting room whilst Liz Wood informed the meeting that a letter had been received from the ombudsman confirming that he would not be investigating a complaint.

7 Adroddiad Parciau a Mannau Agored/Parks and Open Spaces Report

7.1 Crynodeb Cyfarfod/Meeting Summary

Rhoddodd Gordon Warren grynodedb o gyfarfod diwethaf y pwyllgor. Dywedodd bod y trefniadau ar gyfer prosiect Edible Lon Goch yn symud ymlaen yn dda iawn a bod posibilrwydd y gall busnesau lleol noddï coeden. Mae'r meinciau sy'n rhan o brosiect treftadaeth y loteri wedi cyrraedd ac yn barod i'w gosod cyn bo hir. Mae'r wybodaeth ar gyfer codau QR a phwyntiau (a phobl) o ddiddordeb yn cael eu hel at ei gilydd. Mae'n bosibl y bydd prosiect arall gyda Chynghorau Llaneilian a Llanbadrig i gyflwyno prosiect tebyg ar hyd llwybr yr arfordir. Cadarnhawyd y bydd Playquest yn gosod llawr newydd yn y man chwarae ar gyfer plant bach (Lon Goch) ac yn gosod darnau newydd yng Nghraig y Don yn ystod yr wythnosau nesaf. Mae cynllun bellach mewn lle ar gyfer y man chwarae ym Maes Llwyn a gobeithir y bydd yr offer newydd yn cael ei osod cyn bo hir. Mae'r Pwyllgor yn edrych ar y ffordd orau i fonitro ac asesu diogelwch a rheolaeth coed.

Roedd Julie Hughes wedi dangos diddordeb mewn cymryd y cyfrifoldeb o fod yn swyddog llwybrau petai Carys Hughes yn dymuno rhoi'r gorau i'r gwaith. Roedd Carys Hughes yn hapus i wneud hynny ac fe enwebwyd Julie Hughes, Gordon Warren yn cynnig, Alan Wood yn eilio a phawb yn cytuno.

Nodwyd bod y cytundeb torri gwair wedi dod i ben ac roedd y Pwyllgor wedi cytuno ar pa mor aml y dylid torri'r gwair yn y mannau chwarae (Lon Goch a Chraig y Don) ac fe fydd yr hysbyseb ar gael mor fuan â phosibl.

Pwysleisiodd Alan Wood yr angen i'r Cyngor hyrwyddo ei waith ei hun. Roedd mainc a osodwyd yn ddiweddar ym Mhorth Llechog wedi cael sylw ar Facebook ond ni soniwyd am waith y Cyngor ac felly yn gadael i eraill gael y clod. Cytunwyd bod y Cyngor a'r Cynghorwyr yn gweithio'n galed yn y cefndir a'i bod yn briodol i roi sylw cyhoeddus i'r gwaith hwn arlein. Cytunwyd i roi Facebook a gwefan y Cyngor yn eitemau ar agenda'r cyfarfod nesaf.

Gordon Warren gave an overview of the last committee meeting. He noted that plans were coming together for the Edible Lon Goch project and that there may be scope for local businesses to sponsor a tree. The benches for the heritage lottery project have arrived and will be installed shortly. Information for QR codes and points (and people) of interest are being collated. There may be a further project with Llaneilian and Llanbadrig Councils to deliver a similar project along the coastal path. It was confirmed that Playquest would be installing a new floor in the junior play area (Lon Goch) and installing new segments in Craig y Don in the coming weeks. The plan is now in place for Maes Llwyn play area and it is hoped that the new

equipment will be installed soon. The committee are looking how best to monitor and assess tree safety and management.

Julie Hughes has shown an interest in taking on the responsibility as footpaths officer should Carys Hughes no longer wish to continue in the role. Carys Hughes was happy to relinquish the role and Julie Hughes nominated, Gordon Warren proposed, seconded Alan Wood, all in agreement.

It was noted that the grass cutting contract had come to an end, the committee have agreed on the frequency required for the play areas (Lon Goch and Craig y Don) and the advert will be made available as soon as possible.

Alan Wood emphasized the need for the Council to promote its own work. A bench recently installed at Bull Bay has been promoted on Facebook, without acknowledging the council for the work thus allowing others to take credit. It was agreed that the Council and Councillors were working hard behind the scenes and it is only right to publicise work online. It was agreed to include Facebook and the Council website as an agenda item for the next meeting.

7.2 Polisi Meinciau/Benches Policy

Cadarnhawyd bod y polisi ar gyfer y placiau ar y meinciau wedi ei anfon i'r holl Gynghorwyr cyn y cyfarfod. Cadarnhawyd y byddai'r meinciau yn aros yn eiddo i'r Cyngor ond bod y teuluoedd yn cael prynu'r placiau. Gofynnwyd y cwestiwn pwy fyddai'n gyfrifol petai'r plac yn cael ei ddifrodi. Cadarnhawyd er y byddai'r plac (a'r fainc) yn cael eu cynnwys ar yswiriant y Cyngor, y byddai'r tâl-dros-ben yn fwy na chost y plac. Cytunwyd i gynnwys pwynt ychwanegol yn y polisi i ddatgan na fyddai'r Cyngor yn gyfrifol petai plac yn cael ei ddifrodi neu ei ddwyn.

Cytunwyd mai dim ond un plac sydd i'w osod ar bob mainc. O ran y geiriau ar y plac yna bydd gan y Cyngor yr hawl i wrthod unrhyw eiriad sy'n annerbyniol gan gynnwys unrhyw iaith anwedus neu destun hiliol.

Cytunwyd na fydd y polisi yn cynnwys y fynwent gan fod wal goffa mewn lle ar gyfer coffau.

Cytunwyd yn unfrydol i gymeradwyo'r polisi gyda'r ymwadiad ychwanegol.

It was confirmed that the plaque policy for benches had been forwarded to all Councillors prior to the meeting. It was confirmed that the benches remain the property of the Council whilst families may purchase plaques. The question was asked as to who would be responsible for the plaque if damaged. It was confirmed that although the plaque (and bench) would be included under the Council's insurance policy, the excess would be more than the cost of the plaque. It was agreed to include an additional point in the policy that the Council accept no responsibility for the plaque should it be damaged or stolen.

It was agreed that only one plaque be fitted to any bench. As far as wording on the plaque, the Council have the right to refuse any wording deemed unacceptable such as profanity or racial text.

It was agreed that the policy does not include the cemetery as there is already a memorial wall in place for commemoration.

It was unanimously agreed to approve the policy with the additional disclaimer.

8 Prosiectau Loteri/Lottery Projects

Wedi eu trafod eisioes – adroddiadau cyllid a pharciau a mannau agored
Already discussed – finance committee and parks committee reports.

9 Materion Cynllunio/Planning Matters

9.1 Ceisiadau/Applications

Cadarnhawyd bod unrhyw geisiadau wedi eu derbyn wedi eu hanfoni'r aelodau drwy ebost. Trafodwyd y ceisiadau canlynol:

It was confirmed that any applications received had been forwarded to members by email. The following were considered:

FPL/2021/31 – Hafod Onnen – dim gwrthwynebiad/no objection
24B Awelfryn – HHP/2020/288 – dim gwrthwynebiad/no objection
Llechog Ganol – HHP/2021/41 – dim gwrthwynebiad/no objection

Cytuno byddai'r pwyllgor cynllunio yn dechrau cwrdd eto i drafod ceisiadau cynllunio o hyn allan, cynnig Myrddin Owens, eilio Meg Roberts. Cytuno byddai Carys Hughes ac Alan Wood yn ymuno a'r pwyllgor.

Agreed that the planning committee start meeting again to discuss any planning applications from now on, proposed Myrddin Owens, seconded Meg Roberts. Agreed that Carys Hughes and Alan Wood join the committee.

9.2 Penderfyniadau CSYM/IACC Decisions

Cafwyd wybod am benderfyniadau CSYM fel a ganlyn:

IACC decisions were noted as follows

Red Shell Garage FPL/2020/201 – caniatad/approved

109-114 Craig y Don FPL/2020/252 – caniatad/approved

10 Parth Fenter a Safle Rehau/Enterprise Zone and Rehau Site

Cadarnhawyd bod Stad Diwydiannol Llwyn Onn/Parc Busnes Amlwch a Safle Octel wedi eu dynodi yn Barth Fenter. Bu diolch i bawb ynghlwm a'r cais yn enwedig Myrddin Owens am dynnu sylw a rhoi pwysau ar y swyddogion perthnasol. Cytuno ysgrifennu at CSYM i ddiolch iddynt am eu cefnogaeth a'u gwaith i sicrhau statws i'r dref. Cytuno hefyd gofyn am gyfarfod pellach i drafod dyfodol safle Rehau, deallwyd bod y safle yn ol ar y farchnad a bod felly cyfle i CSYM ei brynnu. Cytuno bod angen atgoffa CSYM bod angen buddsoddi yn Amlwch yn ogystal a Chaergybi i Llangefni. Bu Meg Roberts hefyd ddiolch i Myrddin Owens am ei waith.

Bu i Carys Hughes longyfarch ymdrechion Myrddin Owens i ddiogelu statws i'r dref. Nododd bod angen diweddaru'r arwyddion ar gyfer y parc busnes a hybu'r parth menter. Nodwyd mai CSYM sydd berchen ar y safle ac felly hwythau ddylai ddiweddaru'r arwyddion. Nodwyd bod unigolyn lleol wedi bod yn glanhau'r arwyddion yn wirfoddol er budd y cwmnïau ar y safle.

Nododd Liz Wood bod perchenog safle Octel mewn trafodaethau ar gyfer ei ddatblygu, mae am gwrdd ag aelodau'r Cyngor i drafod ymhellach. Cytuno cwrdd ag o cyn gynted â phosib unwaith y daw cais swyddogol ganddo.

It was confirmed that the Llwyn Onn Industrial Estate/Amlwch Business Park and the Octel Site would be designated as an Enterprise Zone. Everyone involved in the application were thanked especially Myrddin Owens for raising it and putting pressure on the relevant officers. It was agreed to write to the IACC to thank them for their support and work in ensuring this status for the town. It was also agreed to ask for a further meeting to discuss the future of the Rehau site as it was understood that the site was back on the market and that there was an opportunity for the IACC to purchase it. It was agreed to remind the IACC of the need to invest in Amlwch as well as Holyhead and Llangefni. Meg Roberts also thanked Myrddin Owens for his work.

Carys Hughes congratulated Myrddin Owens' efforts in ensuring the status for the town. She noted the need to update the signs for the business park and the enterprise zone. It was noted that the IACC owned the site and that therefore it was them who should update the signs. It was noted that a local individual had been cleaning the signs voluntarily for the benefit of the site.

Liz Wood stated that the owner of the Octel site was in discussions for its development and wanted to meet with Councillors to discuss further. It was agreed to meet him as soon as possible once an official approach is received from him.

11 Gwasanaethau Bws/Bus Service

Nodwyd pryder bod y gwasanaeth bws rhwng y dref a borth wedi ei leihau yn ddiweddar a bod pobl hŷn yn cerdded yn ôl a mlaen gan eu bod ofn mynd mewn tacsï oherwydd covid. Bu'r Clerc gadarnhau ei bod eisioes wedi cysylltu â'r swyddogion perthnasol yn CSYM a bu iddi ddarllen eu hymateb. Nododd Myrddin

Owens mai gwaith y Cynghorwyr Sirol oedd delio â'r fath gwynion. Bu Aled Jones addo edrych ar y mater mewn manylder.

Nododd Alan Wood bod cael gwasanaeth trafndiaeth gyhoeddus yn hanfodol i ddenu pobl a busnesau i'r dref. Mae angen i'r cwmnïau hynny sydd yn buddsoddi yn y parth menter allu cael gweithwyr yma i weithio yn ogystal â chefnogi pobl eraill i deithio i'w gwaith. Roedd Meg Roberts yn cytuno gan nodi bod angen i CSYM edrych ar arwyddion addas, gwasanaeth trafndiaeth a chyflwr y lonydd.

Cadarnhawyd derbyn ebost gan CSYM yn nodi trafferthion y cwmni bws i ddod â cherbydau i lawr Lon Goch ac yn awgrymu symud y safle bws i Lon Madyn ger Brwynog. Wedi trafodaeth, cytuno yn unfrydol gwrthwynebu'r newid gan nodi bod llawer o ddefnydd ar y safle bws yn Lon Goch

A concern was raised in relation to the recent reduction in the bus service between the town and the Port which had resulted in elderly people walking the route as they were afraid to go in a taxi because of covid. The Clerk confirmed that she had already been in touch with the relevant officers at the IACC and their response was read out. Myrddin Owens stated that it was the responsibility of the County Councillors to deal with such complaints. Aled Jones promised to look into the matter in detail.

Alan Wood stated that having a public transport service was essential in order to attract people and businesses to the town. Those companies that will invest in the enterprise zone will need to be able to attract workers here to work as well as to support other people to travel to their work. Meg Roberts agreed noting that the IACC needs to look at appropriate signage, the transport service and the condition of the roads.

The receipt of an e-mail from the IACC was confirmed which noted the bus company's difficulties in getting a vehicle down Lon Goch and suggesting moving the bus stop to Lon Madyn near Brwynog. Following a discussion it was agreed unanimously to object the proposal due to the fact that the bus stop at Lon Goch was being used regularly.

12 Dosbarthu Cylchlythrau Gwleidyddol/Distribution of Political Newsletters

Bu Kevin Ellis gymryd y gadair. Trafodwyd y diweddariad oedd wedi ei rannu gan Virginia Crosbie ar Facebook yn dilyn ei chyfarfod gyda'r Cyngor, cadarnhaodd Myrddin Owens bod gofyn iddi wneud yn berffaith glir ei bod wedi gwneud camgymeriad. Nododd bod y cyngor wedi bod yn hapus derbyn cylchlythyr iechyd meddwl ond nid cylchlythyr politicaidd. Cytuno bod y Cynghorwyr hynny oedd yn bresennol yn y cyfarfod â hi i gyd wedi deall mai'r cylchlythyr iechyd meddwl yr oedd wedi ei gyfeirio ato.

Nododd Alan Wood bod Virginia Crosbie wedi diweddarau un hysbyseb ar Facebook ond wedi cynnwys y gwall eto mewn hysbyseb arall yn ddiweddarach yr un diwrnod. Cadarnhaodd Myrddin Owens bod y Pwyllgor Cadeiryddion wedi cwrdd ar frys ac wedi cytuno anfon ebost at Ms Crosbie yn gofyn iddi gywiro y wybodaeth a oedd wedi ei rannu ar y we.

Trafodwyd datganiadau eraill a wnaed gan aelodau ar Facebook yn dilyn y cyfarfod gyda Ms Crosbie. Nodwyd bod gan Gynghorwyr yr hawl i'w barn bersonol, ac nad oedd ffraeo ymysg ei gilydd ar y we yn rhoi delwedd da o'r Cyngor. Nododd Carys Hughes ei bod wedi ei siomi nad oedd Virginia Crosbie wedi rhoi mwy na hanner awr o'i hamser i'r Cyngor, a gan nad oedd wedi anfon ei chwestiwn i'r Clerc ymlaen llaw, ei bod wedi rhoi cyfle i eraill ofyn eu cwestiynnau yn y cyfarfod.

Cadarnhawyd bod Liz Wood wedi gorfod ymateb yn sydyn i'r trafodaethau ar y we, a distewi rheini oedd yn lladd ar y Cyngor Tref a hynnu heb fai ar y Cyngor o gwbl. Bu cytuno a diolch iddi am ymateb. Bu Gordon Warren nodi ei fod yn aelod o'r Blaid Lafur, ac wedi ei ethol i'r Cyngor Tref yn aelod o'r Blaid. Bu iddo gytuno nad oedd yn dod â gwleidyddiaeth i faterion y Cyngor, ond bod y Blaid yn yr achos yma wedi amddiffyn y Cyngor Tref gyda datganiad ffeithiol am y cyfarfod a gafwyd gyda Ms Crosbie. Bu Carys Hughes ddatgan siom nad oedd y Cyngor llawn wedi cael gwybod am y penderfyniad a bod cyfarfod o'r Pwyllgor Cadeiryddion wedi ei gynnal. Teimlai y dylai aelodau'r Cyngor fod yn ymwybodol cyn bod datganiad yn cael ei anfon at bartion allannol.

Cynnigwyd bod y Cyngor yn ysgrifennu at Virginia Crosbie yn nodi siom yn ei hymateb i ebost y Cadeirydd. Roedd disgwyl iddi fod wedi cadarnhau gwneud bod y datganiad yn anghywir a'i bod wedi camddeall y sefyllfa. Cadarnhawyd na fyddai'r Cyngor yn rhannu gwybodaeth gwleidyddol a mater i Gynghorwyr unigol fyddai cofrestru i dderbyn cylchlythyr o'r fath o hyn allan. Cynnig Myrddin Owens, eilio Carys Hughes, unfrydol hapus.

Kevin Ellis took over the Chair. The update circulated by Virginia Crosbie on Facebook following her meeting with the Council was discussed. Myrddin Owens confirmed that she should be requested to make it perfectly clear that she had made a mistake. He stated that the Council would have been happy to receive the mental health newsletter but not a political newsletter. It was agreed that all the Councillors who were present in the meeting with her had understood that it was the mental health newsletter that she had referred to.

Alan Wood said that Virginia Crosbie had updated one post on Facebook but had repeated the error again in another post later the same day. Myrddin Owens confirmed that the Committee Chairs had convened an urgent meeting to discuss the matter and had agreed to send an e-mail to Ms Crosbie asking her to correct the information that had been posted on the internet.

Other posts shared by Councillors on Facebook following the meeting with Ms Crosbie were then discussed. It was noted that Councillors had a perfect right to voice their personal views but that arguing with one another on the internet did not provide a good image of the Council. Carys Hughes expressed her disappointment that Virginia Crosbie had only allowed half an hour of her time to the Council and because she hadn't sent her question to the Clerk beforehand she had given others the opportunity to ask their questions in the meeting.

It was confirmed that Liz Wood had been required to respond quickly to the discussion on the internet and to silence those that were critical of the Town Council when there was no blame on the Council at all. It was agreed to thank her for her response. Gordon Warren stated that he was a member of the Labour Party and had been elected on the Town Council as a member of the Party. He agreed that he was not bringing politics to Council business but that in this instance the Party was defending the Town Council with a factual statement about the meeting with Ms Crosbie. Carys Hughes expressed her disappointment that the full Council had not been informed about the meeting of the Committee Chairs and its decision. She felt that the Councillors should have been aware before a statement was sent to external parties.

It was proposed that the Council writes to Virginia Crosbie noting its disappointment on her response to the Chair's e-mail. It was expected of her to confirm that the statement she had made was incorrect and that she had mis-understood the situation. It was confirmed that the Council would not be sharing political information and that it was a matter for individual Councillors if they wished to receive such newsletters in the future. Proposed by Myrddin Owens, seconded by Carys Hughes and all were unanimous.

13 Cyfarfodydd gyda Cynrychiolwyr Etholedig Llywodraeth Cymru a'r Llywodraeth Ganolig/Meetings with Welsh Government and Central Government Elected Representatives

Cadarnhawyd bod y cyfarfod hanner awr gyda Virginia Crosbie wedi bod yn siomedig. Nodwyd mai dim ond hanner awr arall oedd wedi ei gynnig i'r Cyngor petai cyfarfod arall wedi ei drefnu. Trafodwyd trefnu cyfarfod gyda Rhun ap Iorwerth gan nodi y byddai angen cadarnhau pynciau penodol ymlaen llaw. Cytuno byddai parth fenter, cysylltiadau trafniadaeth a diffyg buddsoddiad yn fan cychwyn. Byddai cyfle i Gynghorwyr anfon eu cwestiynau ymlaen llaw. Gofynnwyd i'r Clerc ofyn am ddyddiad cyfleus i gwrdd gan nodi y bydd cyfyngiadau oherwydd Etholiadau'r Cynulliad yn fuan.

Bu Myrddin Owens ofyn fyddai posib trefnu cyfarfod gyda Swyddog Gogledd Mon ar gyfer datblygiadau parth fenter er mwyn trafod y camau nesaf a beth sydd yn bosib. Ni fu gwrthwynebiad. Myrddin Owens i anfon y manylion cyswllt ymlaen i'r Clerc.

It was confirmed that the half hour meeting with Virginia Crosbie had been disappointing. It was noted that she had only offered another half hour to the Council if another meeting was to be arranged. It was discussed to hold a meeting with Rhun ap Iorwerth noting that specific topics would need to be confirmed beforehand. It was agreed that the enterprise zone, traffic infrastructure and a lack of investment would

be good starting points. There would be an opportunity for Councillors to send their questions in advance. The Clerk was asked to arrange a suitable date for the meeting noting that restrictions in relation to the Assembly Elections would soon be in place.

Myrddin Owens asked if it would be possible to arrange a meeting with the North Anglesey Officer in relation to enterprise zone developments in order to discuss the next steps and what is possible. There were no objections. Myrddin Owens was asked to send the contact details to the Clerk.

14 Datblygiad fferm Wynt Arfordirol/Coastal Wind Farm Development

Cytuno gohurio'r drafodaeth nes bydd Mike Roberts yn bresennol.

Agree to defer the discussion until Mike Roberts is present.

15 Cwestiynau i'r Cynghorwyr Sirol/Questions to the County Councillors

Dywedodd Alan Wood iddo gysylltu gyda'r tri Cynghorydd Sir i ofyn oes oeddynt wedi mynychu'r cyfarfod a gyfeiriwyd ato gan Aled Jones (gyda Menter Amlwch) fel Cynghorwyr etholedig neu fel unigolion yn gysylltiedig gyda Menter Amlwch. Petaent wedi mynychu fel Cynghorwyr etholedig roedd Alan Wood eisiau cadarnhad pam nad oedd Cyngor Tref Amlwch wedi cael gwahoddiad i gyfarfod a oedd yn amlwg yn trafod materion a oedd yn ymwneud gyda'r dref. Nid oedd dim un o'r tri Cynghorydd Sir wedi ateb yr e-bost cyn belled.

Eglurodd Alan Wood y rhesymeg dros ei gwestiwn sef bod Cynghorwyr y Cyngor Tref yn gallu codi cwestiynau i'w gofyn gan y cynrychiolwyr etholedig yn y cyfarfod gyda swyddogion CSYM. Atebodd Aled Jones ei fod wedi mynychu'r cyfarfod mewn ysbryd o ymddiriedaeth i wrando ar y drafodaeth. Dywedodd bod Menter Amlwch yn gweithio er budd y dref; ei ddealltwriaeth ef oedd bod Liz Wood wedi cael gwahoddiad fel Cadeirydd y Cyngor (ac nid fel unigolyn) a chytunodd ei fod yn gwbl deg i'r Cyngor Tref enwebu cynrychiolydd i weithio gyda Menter Amlwch. Awgrymwyd y dylid trefnu cyfarfod rhwng Menter Amlwch a'r Cyngor Tref i ymdrin gydag unrhyw gam-ddealltwriaeth a chychwyn o'r newydd.

Nodwyd nad yw'r Cyngor Tref fel arfer yn gofyn am gyfarfodydd gyda busnesau eraill yn y dref, ond fe all y Cyngor gyfarfod gyda chynrychiolwyr o Menter Amlwch petai'n cael gwahoddiad i wneud hynny.

Bu Hywel Hughes adael y cyfarfod am 9.15 o'r gloch

Alan Wood noted that he had contacted the three County Councillors to ask whether they attended the meeting referred to by Aled Jones (with Menter Amlwch) as elected Councillors or as individuals involved with Menter Amlwch. Had they attended as elected members, Alan Wood sought confirmation as to why Amlwch Town Council had not been invited to a meeting clearly discussing matters to do with the town. Neither of the three County Councillors have yet replied to the email.

Alan Wood noted that the reasoning for his question was so that Town Council members could raise questions to be asked by the elected representatives at the meeting with IACC officers. Aled Jones noted that he had attended the meeting in good faith to listen to the discussion. He noted that Menter Amlwch are working for the benefit of the town; it was his understanding that Liz Wood had been involved as Chair of the Council (not as an individual) and agreed that it was only right for the Town Council to be able to nominate a representative to work with Menter Amlwch. It was suggested that a meeting be arranged between Menter Amlwch and the Town Council to address any mis-interpretation and start afresh.

It was noted that the Town Council does not ordinarily request meetings with other businesses in town, but the Council may meet with representatives from Menter Amlwch if invited to do so.

Hywel Hughes left the meeting at 9.15pm.

16 Gohebiaeth/Correspondence

16.1 Cadarnhawyd derbyn rhybudd am wyro llwybr cyhoeddus yn Dyffryn Adda. Ni fu gwrthwynebiad ar yr amod bod y llwybr yn parhau ar agor ac yn didogel i'w ddefnyddio.

It was confirmed that a notice to divert the public footpath at Dyffryn Adda had been received. No objections were received on the condition that the footpath remained open and safe to use.

- 16.2 Cafwyd llythyr gan grŵp arall oedd â diddordeb mewn sefydlu cae chwaraeon ger y ganolfan hamdden a'r ysgol. Nodwyd bod y Cyngor eisioes yn trefnu cyfarfod gyda CSYM, y CIC a'r Clwb Peldroed yn unol â'r hyn oedd wedi ei drafod a'i gytuno gan y Pwyllgor Cyllid.

Gofynnodd Carys Hughes i Alan Wood gadarnhau nad oedd ynghlwm â'r grŵp yma mewn unrhyw ffordd ac nad oedd wedi rhannu unrhyw wybodaeth â nhw. Cadarnhaodd Alan Wood nad oedd ynghlwm â'r grŵp. Nododd bod rhai unigolion yn perthyn i'r grŵp yma ar CIC. Nododd Carys Hughes bod y CIC wedi datgelu peth gwybodaeth sensitif i'r cyngor ynglŷn â'r prosiect ac yn debyg bod yr ail grŵp yn ymwybodol o'r wybodaeth honno.

Bu cloi'r cyfarfod am 21.30.

A letter was received from another group who were interested in establishing a sports field near the leisure centre and the school. It was noted that the Council were already trying to arrange a meeting with the IACC, CIC and the Football Club in accordance with what was discussed and agreed by the Finance Committee.

Carys Hughes asked Alan Wood to confirm that he was not involved in any way with this group and that he hadn't shared any information with them. Alan Wood confirmed that he had no involvement with the group. He stated that some individuals were part of this group and the CIC. Carys Hughes stated that the CIC had disclosed some sensitive information to the Council in relation to the project and that it was likely that the second group were aware of this information.

The meeting closed at 21.30

17 Dyddiad y Cyfarfod Nesaf/Date of Next Meeting

Cynhelir cyfarfod nesaf y cyngor nos Fawrth 23/3/2021 am 7 o'r gloch drwy gynhadledd fideo.
The next council meeting will be held Tuesday 23/3/2021 at 7pm by video conference.

Liz Wood
Cadeirydd/Chair
Cyngor Tref Amlwch Town Council